

دليل لوزيريانا للعودة إلى المدرسة لآباء دارسي اللغة الإنجليزية

إن العام المدرسي الجديد يعني مستوى مرحلة جديد ومعلمين جدد وأهداف جديدة. ويقدم لك هذا الدليل، بصفتك والد لأحد دارسي اللغة الإنجليزية (EL)، نبذة سريعة حول ما يمكنك فعله لإعداد طفلك للانتقال السلس للعودة إلى المدرسة.



ما الذي يتعين علي معرفته؟

كيف يتم تحديد دارس اللغة الإنجليزية؟

- ← إذا ذكر الوالد/الوصي لغة أخرى بخلاف الإنجليزية في استطلاع اللغة الأساسية، و
- ← إذا كانت نتيجة الطالب أقل من بارع في اختبار إجادة اللغة الإنجليزية (ELPS).
- ← يخول الطالب لتلقي دعمًا إضافيًا في اللغة للوصول إلى المحتوى الذي يتم تدريسه بالصف.

سيتلقى الطالب اختبار إجادة اللغة الإنجليزية لقياس مدى التقدم المحرز نحو الهدف وذلك كل عام وحتى يستوفي معيار إعادة تصنيفه كطالب بارع تمامًا في اللغة الإنجليزية.

ما هي أدوات ربط لويزيانا لدارسي اللغة الإنجليزية؟

تم تبني أدوات ربط لويزيانا لدارسي اللغة الإنجليزية في ربيع 2017. إن أدوات الربط لدارسي اللغة الإنجليزية هي الجسر الذي يربط فيما بين المعايير المحددة لطالب لويزيانا ومستوى الطالب في إجادة اللغة الإنجليزية.

كيف سيكون تعلم الطالب

في الصف هذا العام؟

سيقوم دارس اللغة الإنجليزية ب...

- ✓ دراسة محتوى مستوى الصف من خلال منهج يعتمد على معايير بالاستعانة بالأدوات الداعمة المستهدفة،
- ✓ القراءة لفهم المعنى بالاستعانة بمجموعة متنوعة من النصوص،
- ✓ التعبير عن الآراء المستنيرة المدعومة بالأدلة،
- ✓ فحص المصادر لتعلم المحتوى وعمل روابط عبر مجالات المحتوى، و
- ✓ تفهم المشاكل والمثابرة في حلها.

كيف يمكن للآباء دعم تعلم الطالب في المنزل؟

يجب ألا تنتهي عملية التعلم وتطوير اللغة ما أن يغادر الطلاب الصف. حيث يمكنك أن تلعب دورًا مهمًا في وضع توقعات عالية للتعلم وذلك من خلال دعم طفلك في المنزل. يبدأ فهم ما يعلمه طفلك وما هو قادر على فعله بإجراء المحادثات البناءة مع طفلك ومع معلم طفلك. باتخاذ هذه الخطوات الصغيرة ستساعد طفلك على أن يصبح ناجحًا داخل الصف وخارجه على حد السواء.

محادثات المعلم

ما هي نوعية الوسائل والأدوات الداعمة التي يتلقاها طفلي كل يوم؟

هل طفلي قادر على التواصل بفعالية معك؟

هل يمكنك أن تريني مثال على أعمال طفلي؟

هل يحقق طفلي التقدم اللازم الذي يجعله يضاوي أقرانه؟

ما الذي يمكننا فعله للاستمرار في مساعدة طفلي على التحسن في اللغة الإنجليزية؟

محادثات الطالب

ما الذي تتعلمه في _____ الصف؟

هل تفهم ما تتعلمه؟

هل تحصل على أي مساعدة إضافية من معلمك في هذا الموضوع؟

هل تجد راحة عندما تطلب مزيدًا من المساعدة عند حاجتك إليها؟

هل غادرت صفك للعمل على أي شيء في مجموعات صغيرة؟ ما الذي تعلمته؟

✓ ألق نظرة على **LA Connectors** لدارسي اللغة الإنجليزية <https://www.louisianabelieves.com/resources/library/academic-standards>. حيث أنها تمنح توصيفات لمهارات اللغة الإنجليزية والمعارف التي يجب أن يتمتع بها طفلك بناءً على مستوى صفه.

✓ تواصل مع معلمي طفلك والمسؤول المختص بدارسي اللغة الإنجليزية لتشارك المعلومات والإجابة عن أي استفسارات حول الاحتياجات الفردية لطفلك لتطوير اللغة.

✓ قدّم لطفلك فرصًا حتى يتسنى له القراءة والكتابة بلغتك الأم. حيث تشير الأبحاث إلى أن القيام بذلك من شأنه دعم مهارات تعلم اللغة الإنجليزية.

الأدوات والموارد اللازمة لدعم الأبوين والطلاب

فيما يلي مصادر إضافية يمكنك الدخول عليها لمزيد من الدعم لتعلم طفلك في المنزل.

مكتبة أدوات دعم الأسرة في لويزيانا

<http://www.louisianabelieves.com/resources/library/family-support-toolbox-library>

مكتبة دارس اللغة الإنجليزية

<https://www.louisianabelieves.com/resources/library/english-learners>

الموارد المخصصة لأسر دارسي اللغة الإنجليزية

<https://www2.ed.gov/about/offices/list/ocr/ellresources.html>

من الذي يجب أن أتواصل معه لطرح الأسئلة؟

يرجى الاتصال بمعلم طفلك أو مراسلته عبر البريد الإلكتروني بالأسئلة التي تدور حول التقدم الذي أحرزه. أما الأسئلة الإضافية التي لا يمكن للمعلم معالجتها فيجب توجيهها إلى مدير المدرسة. إذا كنت بحاجة إلى مترجم أو مستندات مدرسية مترجمة، فيرجى إخطار مدير المدرسة بذلك وسيتم توفيرهم لك.